

## Siglen- und Abkürzungsverzeichnis

*SW* Hugo von Hofmannsthal: Sämtliche Werke. Kritische Ausgabe. Veranstaltet vom Freien Deutschen Hochstift. Hg. von Rudolf Hirsch (†), Clemens Köttelwesch (†), Christoph Perels, Edward Reichel, Heinz Rölleke, Ernst Zinn (†), Frankfurt a. M.

- SW I Gedichte 1* Hg. von Eugene Weber. 1984.  
*SW II Gedichte 2* Aus dem Nachlaß. Hg. von Andreas Thomasberger und Eugene Weber. 1988.  
*SW III Dramen 1* Hg. von Götz Eberhard Hübner, Klaus-Gerhard Pott und Christoph Michel. 1982.  
*SW IV Dramen 2* Das gerettete Venedig. Hg. von Michael Müller. 1984.  
*SW V Dramen 3* Die Hochzeit der Sobeide/Der Abenteurer und die Sängerin. Hg. von Manfred Hoppe. 1992.  
*SW VI Dramen 4* Das Bergwerk zu Falun. Semiramis. Die beiden Götter. Hg. von Hans-Georg Dewitz. 1995.  
*SW VII Dramen 5* Alkestis/Elektra. Hg. von Klaus E. Bohnenkamp und Mathias Mayer. 1997.  
*SW VIII Dramen 6* Ödipus und die Sphinx/König Ödipus. Hg. von Wolfgang Nehring und Klaus E. Bohnenkamp. 1983.  
*SW IX Dramen 7* Jedermann. Hg. von Heinz Rölleke. 1990.  
*SW X Dramen 8* Das Salzburger Große Welttheater/Pantomimen zum Großen Welttheater. Hg. von Hans-Harro Lendner und Hans-Georg Dewitz. 1977.  
*SW XI Dramen 9* Florindos Werk. Cristinas Heimreise. Hg. von Mathias Mayer. 1992.  
*SW XII Dramen 10* Der Schwierige. Hg. von Martin Stern. 1993.  
*SW XIII Dramen 11* Der Unbestechliche. Hg. von Roland Haltmeier. 1986.  
*SW XIV Dramen 12* Timon der Redner. Hg. von Jürgen Fackert. 1975.  
*SW XV Dramen 13* Das Leben ein Traum/Dame Kobold. Hg. von Christoph Michel und Michael Müller. 1989.

|                                |   |
|--------------------------------|---|
| <i>SW XVI.1 Dramen 14.1</i>    | Der Turm. Erste Fassung. Hg. von Werner Bellmann. 1990.   |
| <i>SW XVIII Dramen 16</i>      | Fragmente aus dem Nachlaß 1. Hg. von Ellen Ritter. 1987.  |
| <i>SW XIX Dramen 17</i>        | Fragmente aus dem Nachlaß 2. Hg. von Ellen Ritter. 1994.  |
| <i>SW XX Dramen 18</i>         | Silvia im »Stern«. Hg. von Hans-Georg Dewitz. 1987.   |
| <i>SW XXI Dramen 19</i>        | Lustspiele aus dem Nachlaß 1. Hg. von Mathias Mayer. 1993.  |
| <i>SW XXII Dramen 20</i>       | Lustspiele aus dem Nachlaß 2. Hg. von Mathias Mayer. 1994.  |
| <i>SW XXIII</i>                | Der Rosenkavalier. Hg. von Dirk O. Hoffmann und Willi Schuh. 1986.  |
| <i>Operndichtungen I</i>       |   |
| <i>SW XXIV</i>                 | Ariadne auf Naxos/Die Ruinen von Athen. Hg. von Manfred Hoppe. 1985.  |
| <i>Operndichtungen 2</i>       |   |
| <i>SW XXVI</i>                 | Arabella/Lucidor/Der Fiaker als Graf. Hg. von Hans-Albrecht Koch. 1976.   |
| <i>Operndichtungen 4</i>       |   |
| <i>SW XXVIII Erzählungen 1</i> | Hg. von Ellen Ritter. 1975.   |
| <i>SW XXIX Erzählungen 2</i>   | Aus dem Nachlaß. Hg. von Ellen Ritter. 1978.  |
| <i>SW XXX Roman</i>            | Andreas/Der Herzog von Reichstadt/Philipp II. und Don Juan d'Austria. Hg. von Manfred Pape. 1982.   |
| <i>SW XXXI Erfundene</i>       | Hg. von Ellen Ritter. 1991.   |
| <i>Gespräche und Briefe</i>    |   |
| <br>                           |   |
| <i>GW</i>                      | Hugo von Hofmannsthal: Gesammelte Werke in zehn Einzelbänden. Hg. von Bernd Schoeller (Bd. 10: und Ingeborg Beyer-Ahlert) in Beratung mit Rudolf Hirsch. Frankfurt a. M. 1979f. |
| <i>GW GD I</i>                 | Gedichte. Dramen I: 1891–1898   |
| <i>GW D II</i>                 | Dramen II: 1892–1905  |
| <i>GW D III</i>                | Dramen III: 1893–1927   |
| <i>GW D IV</i>                 | Dramen IV: Lustspiele   |
| <i>GW D V</i>                  | Dramen V: Operndichtungen   |
| <i>GW D VI</i>                 | Dramen VI: Ballette. Pantomimen. Bearbeitungen. Übersetzungen   |
| <i>GWE</i>                     | Erzählungen. Erfundene Gespräche und Briefe. Reisen   |
| <i>GW RA I</i>                 | Reden und Aufsätze I: 1891–1913   |
| <i>GW RA II</i>                | Reden und Aufsätze II: 1914–1924  |

### 342 Siglen- und Abkürzungsverzeichnis

Gesammelte Werke in Einzelausgaben. Hg. von Herbert Steiner. Frankfurt a. M. 1945ff. (bei späterer abweichender Paginierung 1. Aufl. mit Erscheinungsjahr)

|                        |   |
|------------------------|---|
| <i>PI</i> (1950)       | Prosa I. 1. Aufl. 1950  |
| <i>PI</i>              | Prosa I. 1956   |
| <i>PII</i> (1951)      | Prosa II. 1. Aufl. 1951   |
| <i>PII</i>             | Prosa II. 1959  |
| <i>PIII</i>            | Prosa III. 1952   |
| <i>PIV</i>             | Prosa IV. 1955  |
| <i>A</i>               | Aufzeichnungen. 1959  |
| <i>E</i>               | Erzählungen. Stockholm 1945. 2. Aufl. 1949. 3. Aufl. 1953   |
| <i>GLD</i>             | Gedichte und Lyrische Dramen. Stockholm 1946. 2. Aufl. 1952   |
| <i>DI</i>              | Dramen I. 1953  |
| <i>DI I</i>            | Dramen II. 1954   |
| <i>DI II</i>           | Dramen III. 1957  |
| <i>DI III</i>          | Dramen IV. 1958   |
| <i>LI</i> (1947)       | Lustspiele I. 1. Aufl. 1947   |
| <i>LI</i>              | Lustspiele. 1959  |
| <i>LI I</i> (1948)     | Lustspiele II. 1. Aufl. 1948  |
| <i>LI II</i>           | Lustspiele II. 1954   |
| <i>LI III</i>          | Lustspiele III. 1956  |
| <i>LI IV</i>           | Lustspiele IV. 1956   |
| <i>BI</i>              | Hugo von Hofmannsthal: Briefe 1890–1901. Berlin 1935.   |
| <i>BI I</i>            | Hugo von Hofmannsthal: Briefe 1900–1909. Wien 1937.   |
| <i>BW Andrian</i>      | Hugo von Hofmannsthal – Leopold von Andrian: Briefwechsel. Hg. von Walter H. Perl. Frankfurt 1968.                        |
| <i>BW Beer-Hofmann</i> | Hugo von Hofmannsthal – Richard Beer-Hofmann: Briefwechsel. Hg. von Eugene Weber. Frankfurt 1972.                         |
| <i>BW Bodenhausen</i>  | Hugo von Hofmannsthal – Eberhard von Bodenhausen: Briefe der Freundschaft. Hg. von Dora von Bodenhausen. Düsseldorf 1953. |

- BW Borchardt* Hugo von Hofmannsthal – Rudolf Borchardt: Briefwechsel. Hg. von Marie Luise Borchardt und Herbert Steiner. Frankfurt 1954.
- BW Borchardt (1994)* Hugo von Hofmannsthal – Rudolf Borchardt: Briefwechsel. Text. Bearbeitet von Gerhard Schuster. München 1994.
- BW Burckhardt* Hugo von Hofmannsthal – Carl J. Burckhardt: Briefwechsel. Hg. von Carl J. Burckhardt. Frankfurt 1956.
- BW Burckhardt (1957)* Hugo von Hofmannsthal – Carl J. Burckhardt: Briefwechsel. Hg. von Carl J. Burckhardt. Frankfurt 1957 (Erw. Ausgabe).
- BW Burckhardt (1991)* Hg. von Carl J. Burckhardt und Claudia Mertz-Rychner. Erw. und überarb. Neuausgabe. Frankfurt 1991.
- BW Degenfeld* Hugo von Hofmannsthal – Ottonie Gräfin Degenfeld: Briefwechsel. Hg. von Marie Therese Miller-Degenfeld unter Mitwirkung von Eugene Weber. Eingeleitet von Theodora von der Mühlh. Frankfurt 1974.
- BW Degenfeld (1986)* Hugo von Hofmannsthal: Briefwechsel mit Ottonie Gräfin Degenfeld und Julie Freifrau von Wendelstadt. Hg. von Marie Therese Miller-Degenfeld unter Mitwirkung von Eugene Weber. Eingel. von Theodora von der Mühlh. Erw. und verb. Auflage. Frankfurt 1986.
- BW Clemens Franckenstein* Hugo von Hofmannsthal: Briefwechsel mit Clemens von Franckenstein. Hg. von Ulrike Landfester. In: HJb 5/1997, S. 7–146.
- BW Clemens Franckenstein (1998)* Hugo von Hofmannsthal: Briefwechsel mit Clemens von Franckenstein. Hg. von Ulrike Landfester. Freiburg 1998.
- BW George* Briefwechsel zwischen George und Hofmannsthal. Hg. von Robert Boehringer. Berlin 1938.
- BW George (1953)* Briefwechsel zwischen George und Hofmannsthal. 2. erg. Auflage. Hg. von Robert Boehringer. München, Düsseldorf 1953.
- BW Haas* Hugo von Hofmannsthal – Willy Haas: Ein Briefwechsel. Hg. von Rudolf Italiaander. Berlin 1968.
- BW Herzfeld* Hugo von Hofmannsthal: Briefe an Marie Herzfeld. Hg. von Horst Weber. Heidelberg 1967.

- BW Heymel I* Hugo von Hofmannsthal – Alfred Walter Heymel: Briefwechsel. Teil 1: 1900–1908. Hg. von Werner Volke. In: HJb 1, 1993, S. 19–98.
- BW Heymel II* Hugo von Hofmannsthal – Alfred Walter Heymel: Briefwechsel. Teil 2: 1909–1914. Hg. von Werner Volke. In: HJb 3, 1995, S. 19–167.
- BW Heymel (1998)* Hugo von Hofmannsthal: Briefwechsel mit Alfred Walter Heymel. Hg. von Werner Volke†. Freiburg 1998. (= BW Heymel I und II)
- BW Insel* Hugo von Hofmannsthal: Briefwechsel mit dem Insel-Verlag 1901 bis 1929. Hg. von Gerhard Schuster. Frankfurt 1985.
- BW Karg Bebenburg* Hugo von Hofmannsthal – Edgar Karg von Bebenburg: Briefwechsel. Hg. von Mary E. Gilbert. Frankfurt 1966.
- BW Kessler* Hugo von Hofmannsthal – Harry Graf Kessler: Briefwechsel 1898–1929. Hg. von Hilde Burger. Frankfurt 1968.
- BW Lichnowsky* Hugo von Hofmannsthal – Mechtilde Lichnowsky. Hg. von Hartmut Cellbrot und Ursula Renner. In: HJb 5, 1997, S. 147–198.
- BW Lieben* Hugo von Hofmannsthal – Robert und Annie von Lieben. Hg. von Mathias Mayer. In: HJb 4/1996, S. 31–66.
- BW Meier-Graefe* Hugo von Hofmannsthal: Briefwechsel mit Julius Meier-Graefe. Hg. von Ursula Renner. Freiburg, 1998. In: HJb 4, 1996, S. 67–168.
- BW Meier-Graefe (1998)* Hugo von Hofmannsthal: Briefwechsel mit Julius Meier-Graefe. Hg. von Ursula Renner. Freiburg 1998.
- BW Mell* Hugo von Hofmannsthal – Max Mell: Briefwechsel. Hg. von Margret Dietrich und Heinz Kindermann. Heidelberg 1982.
- BW Nostitz* Hugo von Hofmannsthal – Helene von Nostitz: Briefwechsel. Hg. von Oswalt von Nostitz. Frankfurt 1965.
- BW Pannwitz* Hugo von Hofmannsthal – Rudolf Pannwitz: Briefwechsel. 1907–1926. In Verb. mit dem Deutschen Literaturarchiv hg. von Gerhard Schuster. Mit einem Essay von Erwin Jaekle. Frankfurt 1994.



- BW Redlich* Hugo von Hofmannsthal – Josef Redlich: Briefwechsel. Hg. von Helga (Ebner-)Fußgänger. Frankfurt 1971.
- BW Rilke* Hugo von Hofmannsthal – Rainer Maria Rilke: Briefwechsel 1899–1925. Hg. von Rudolf Hirsch und Ingeborg Schnack. Frankfurt 1978.
- BW Schmuylow-Claassen* Riā Schmuylow-Claassen` und Hugo von Hofmannsthal. Briefe, Aufsätze, Dokumente. Hg. von Claudia Abrecht. Marbach a. N. 1982.
- BW Schnitzler* Hugo von Hofmannsthal – Arthur Schnitzler: Briefwechsel. Hg. von Therese Nickl und Heinrich Schnitzler. Frankfurt 1964.
- BW Schnitzler (1983)* Hugo von Hofmannsthal – Arthur Schnitzler. Hg. von Therese Nickl und Heinrich Schnitzler. Frankfurt 1983.
- BW Strauss* Richard Strauss: Briefwechsel mit Hugo von Hofmannsthal. Hg. von Franz Strauss. Berlin, Wien, Leipzig 1926.
- BW Strauss (1952)* Richard Strauss – Hugo von Hofmannsthal: Briefwechsel. Hg. von Franz und Alice Strauss. Bearb. von Willi Schuh. Zürich 1952
- BW Strauss (1954)* Erw. Auflage. Zürich 1954.
- BW Strauss (1964)* Im Auftrag von Franz und Alice Strauss hg. von Willi Schuh. 3., erw. Aufl. Zürich 1964.
- BW Strauss (1970)* Hg. von Willi Schuh. 4., erg. Aufl. Zürich 1970.
- BW Strauss (1978)* 5., erg. Aufl. Zürich, Freiburg i. Br. 1978.
- BW Wildgans* Der Briefwechsel Hofmannsthal – Wildgans. Erg. und verb. Neudruck. Hg. von Joseph A. von Bradish. Zürich, München, Paris 1935.
- BW Wildgans (1971)* Hugo von Hofmannsthal – Anton Wildgans: Briefwechsel. Neuausg. Hg. und kommentiert von Norbert Altenhofer. Heidelberg 1971.
- BW Zifferer* Hugo von Hofmannsthal – Paul Zifferer: Briefwechsel. Hg. von Hilde Burger. Wien (1983).
- TB Christiane* Christiane von Hofmannsthal. Tagebücher 1918–1923 und Briefe des Vaters an die Tochter 1903–1929. Hg. von Maya Rauch und Gerhard Schuster, Frankfurt 1991.
- TB Christiane (<sup>2</sup>1991)* 2. überarb. Aufl. Frankfurt 1991.

|               |  |
|---------------|--|
| <i>Hirsch</i> | Hirsch, Rudolf: Beiträge zum Verständnis Hugo von Hofmannsthal. Zusammengestellt von Mathias Mayer. Frankfurt 1995.  |
| <i>HB</i>     | Hofmannsthal-Blätter   |
| <i>HF</i>     | Hofmannsthal-Forschungen   |
| <i>Hjb</i>    | Hofmannsthal-Jahrbuch  |
| <i>Weber</i>  | Weber, Horst: Hugo von Hofmannsthal-Bibliographie: Werke, Briefe, Gespräche, Übersetzungen, Vertonungen. Bearbeitet von Horst Weber. Berlin/New York 1972. |

Alle gängigen Zeitschriften werden abgekürzt nach der Bibliographie der Deutschen Sprach- und Literaturwissenschaft (»Eppelsheimer/Köttelwesch«).